

## Bundesversammlung

---

Die ausserordentliche Januar/Februar-Session 1949 ist Samstag, den 12. Februar 1949, geschlossen worden. Die Übersicht der Verhandlungsgegenstände wird nächstens dem Bundesblatt beigelegt.

Die Frühlingsession wird Montag, den 21. März 1949, beginnen.

8422

---

## Aus den Verhandlungen des Bundesrates

---

(Vom 28. Januar 1949)

Herr Charles Magnin, technischer Direktor der «Union des Fabricants de France» ist als Vizedirektor der Vereinigten internationalen Bureaus zum Schutze des gewerblichen, literarischen und künstlerischen Eigentums gewählt worden, an Stelle des verstorbenen Herrn L. Jatou.

---

(Vom 4. Februar 1949)

Der Bundesrat stellt fest, dass das Referendum über das Bundesgesetz betreffend Massnahmen gegen die Tuberkulose zustande gekommen ist, indem von den rechtzeitig eingegangenen 52 840 Unterschriften 52 454 als gültig erklärt worden sind.

---

(Vom 8. Februar 1949)

Die «Assicuratrice Italiana, Società per azioni di Assicurazioni e di Riassicurazioni», in Mailand, wird zum Betriebe der Fahrzeugkaskoversicherung in der Schweiz ermächtigt.

---

(Vom 9. Februar 1949)

Die Regierung von Paraguay hat beschlossen, ihr Honorarkonsulat in Genf zu schliessen. Die Geschäfte werden von nun an für die ganze Schweiz vom Generalkonsulat in Bern besorgt.

---

(Vom 11. Februar 1949)

Dem Kanton Aargau wird an die Kosten der Korrektur des Schmittbaches, Gemeinden Remigen und Mönthal, ein Bundesbeitrag bewilligt.

(Vom 12. Februar 1949)

In die Prüfungskommissionen für die eidgenössischen Medizinalprüfungen werden für den Rest der Amtsdauer 1948–1950 gewählt:

1. Prüfungssitz Basel: *a.* Prüfungskommission für die ärztliche Fachprüfung: Herr Dr. Fritz Lang, a. o. Prof. der Unfallmedizin, Luzern, als Mitglied, an Stelle des zurücktretenden Herrn Prof. Dr. H. Iselin; Herr Dr. Sam. Seidenberg, Oberarzt am Hygienischen Institut Basel, als Ersatzmann, an Stelle des zurücktretenden Herrn PD. Dr. H. Bloch. *b.* Prüfungskommission für die zahnärztliche Fachprüfung: Herr Dr. Karl Bucher, a. o. Prof. der Pharmakologie, Mitglied der Prüfungskommission für die ärztliche Fachprüfung, Basel, als Mitglied, an Stelle des zurücktretenden Herrn PD. Dr. E. Bernoulli. *c.* Prüfungskommission für die pharmazeutische Fachprüfung: Herr Dr. Sam. Seidenberg, Oberarzt am Hygienischen Institut, Basel, als Ersatzmann, an Stelle des zurücktretenden Herrn PD. Dr. H. Bloch.

2. Prüfungssitz Genf: *a.* Prüfungskommission für die naturwissenschaftliche Prüfung für Ärzte, Zahnärzte und Tierärzte: Herr Dr. Richard Extermann, o. Prof. für Physik, Genf, als Mitglied, an Stelle des zurücktretenden Herrn Prof. Dr. J. Weiglé; Herr Dr. med. Eugène Binder, Lic. phil., I. Assistent am Zoologischen Institut, Genf, als Ersatzmann, an Stelle des zurücktretenden Frl. Prof. Dr. K. Ponse. *b.* Prüfungskommission für die naturwissenschaftliche Prüfung für Apotheker: Herr Dr. Richard Extermann, o. Prof. für Physik, Genf, als Mitglied, an Stelle des zurücktretenden Herrn Prof. Dr. J. Weiglé.

3. Prüfungssitz Lausanne: Prüfungskommission für die anatomisch-physiologische Prüfung für Ärzte und Zahnärzte: Herr Dr. Edouard Jéquier, Lehrbeauftragter, Ersatzmann der Prüfungskommission für die ärztliche Fachprüfung, Lausanne, als Ersatzmann.

(Vom 15. Februar 1949)

Als neue Mitglieder des Verwaltungsrates der eidgenössischen Darlehenskasse für den Rest der am 31. Dezember 1950 ablaufenden Amtsdauer werden gewählt die Herren Staatsrat Paul Nerfin, Vorsteher des Finanzdepartementes des Kantons Waadt, Lausanne, und Ständerat J. R. Weber, Landwirt, Grasswil. Als Vizepräsident des Verwaltungsrates und des Ausschusses wird gewählt: Herr Ernst Weber, alt Präsident des Direktoriums der Schweizerischen National-

bank, Erlenbach (Zürich); als Mitglied des Ausschusses Herr Nationalrat Robert Grimm, Direktor der Bern-Lötschberg-Simplon-Bahn, Bern; als Ersatzmann des Ausschusses Herr Ständerat J. R. Weber, Grasswil.

Herr Werner Hirs, von Dielsdorf, bisher zugeteilter Konsul beim schweizerischen Generalkonsulat in New York, wird zum schweizerischen Konsul in Istanbul ernannt, an Stelle des an einen andern Posten berufenen Herrn Martig.

8422

## Bekanntmachungen von Departementen und andern Verwaltungsstellen des Bundes

### Vollzug des Berufsbildungsgesetzes

Nachgenannten Personen sind auf Grund der abgelegten höheren Fachprüfung folgende gesetzlich geschützte **Titel** gemäss den Bestimmungen der Artikel 42—49 des Bundesgesetzes über die berufliche Ausbildung verliehen worden:

#### A. Diplomierte Damenschneiderin

- |  |  |
|--|--|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>1. Auf der Maur Aloysia, Sr, in Basel</li> <li>2. Berger Käthi, in Burgdorf</li> <li>3. Borer Friedy, in Zürich</li> <li>4. Broger Ida, in St. Gallen</li> <li>5. Chätelain Kathrin, in Niederscherli</li> <li>6. Deluc Suzanne, in Bern</li> <li>7. Eggli-Kamber Eléonore, Frau, in Muri bei Bern</li> <li>8. Grädel Bertha, in Bern</li> <li>9. Graf Erna, in Olten</li> <li>10. Heinz Ursula, in St. Gallen</li> <li>11. Hofer-Oberholzer Lina, Frau, in Langenthal</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>12. Kamer Rosarita, in Schwyz</li> <li>13. Künzi-Fazan, Irma, Frau, in Hilterfingen</li> <li>14. Magnin Alice, in Zürich</li> <li>15. Mettler Emmy, in Zürich</li> <li>16. Schaerer Ida, in Möriken</li> <li>17. Schafroth Trudy, in Zürich</li> <li>18. Schläfli Emmy, in Schüpfen</li> <li>19. Spahr-Steiner Johanna, Frau, in Belp</li> <li>20. Sutter Hanny, in Büren a. A.</li> <li>21. Thommen Hilde, in Basel</li> </ul> |
|--|--|

#### B. Schneidermeister

- |  |   |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>1. Amrein Robert, in Zürich</li> <li>2. Felder Josef, in Entlebuch</li> <li>3. Maccani Josef, Zürich</li> <li>4. Murer Emil, in Zürich</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>5. Nyffeler, Albert, in Bern</li> <li>6. Pfister Meinrad, in Giswil</li> <li>7. Rähle Robert, in Zürich</li> <li>8. Staub Paul, in Erstfeld</li> </ul> |
|--|---|

Bern, den 7. Februar 1949.

8422

**Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit**  
Sektion für berufliche Ausbildung

## Aus den Verhandlungen des Bundesrates

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1949
Année	
Anno	
Band	1
Volume	
Volume	
Heft	07
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	17.02.1949
Date	
Data	
Seite	362-364
Page	
Pagina	
Ref. No	10 036 550

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.